

**Leasú 23**

**Daniel Buda, Iuliu Winkler, Dan-Ştefan Motreanu, Ioan-Rareş Bogdan, Siegfried Mureşan, Cristian-Silviu Buşoi, Vasile Blaga, Marian-Jean Marinescu, Gheorghe Falcă, Gheorghe-Vlad Nistor, Mircea-Gheorghe Hava, Eugen Tomac, Traian Băsescu, Loránt Vincze, Carmen Avram, Herbert Dorfmann, Tom Vandenkendelaere, Michaela Šojdrová, Alexander Bernhuber, Anne Sander, Rovana Plumb, Claudiu Manda, Jarosław Kalinowski, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Miriam Lexmann, Ana Collado Jiménez, Antonio López-Istúriz White, Dolors Montserrat, Rosa Estaràs Ferragut, Franc Bogovič, Enikő Győri, Dan Nica, François-Xavier Bellamy, Salvatore De Meo, Bert-Jan Ruissen, Katarína Roth Neved'aková, Balázs Hidvéghi, Laurence Sailliet, Gabriel Mato, Nathalie Colin-Oesterlé, Arnaud Danjean, Brice Hortefeux, Geoffroy Didier, Tudor Ciuhodaru, Nadine Morano, Adrian-Dragoş Benea, Mihai Tudose**

**Tuarascáil**

**Sandra Kalniete**

Bearta um léirscaoileadh trádála sealadach lena bhforlíontar na lamháltais trádála is infheidhme i dtaca le táirgí na hÚcráine faoin gComhaontú Comhlachais idir an tAontas, Euratom agus an Úcráin  
(COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

**A9-0077/2024**

**Togra le haghaidh rialacháin**

**Aithris 11**

*Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún*

(11) Faoi réir measúnú ón gCoimisiún a dhéantar i gcomhthéacs an fhaireacháin thráthrialta ar thionchar an Rialacháin seo agus a sheoltar tar éis iarraigh chuíréasúnaithe a fháil ó Bhallstát nó ar thionscnamh an Choimisiúin féin, is gá foráil a dhéanamh maidir leis an bhféidearthacht aon bheart is gá a ghlacadh i leith allmhairí aon táirgí a thagann faoi raon feidhme an Rialacháin seo agus a dhéanann dochar do mhargadh an Aontais nó do mhargadh Ballstáit amháin nó níos mó le haghaidh táirgí comhchosúla nó táirgí atá in iomaíocht dhíreach leo. Tá staidh thar a bheith forbhásach sna margáid éanlaith chlóis, uibheacha **agus** siúcra a d'fhéadfadh dochar a dhéanamh do tháirgeoirí talmhaíochta an Aontais dá dtiocfadhl méadú ar allmhairí ón Úcráin. Is iomchuí coimirce uathoibríoch a thabhairt isteach d'uibheacha, éanlaith chlóis **agus** táirgí siúcra a ghníomhachtófar má

*Leasú*

(11) Faoi réir measúnú ón gCoimisiún a dhéantar i gcomhthéacs an fhaireacháin thráthrialta ar thionchar an Rialacháin seo agus a sheoltar tar éis iarraigh chuíréasúnaithe a fháil ó Bhallstát nó ar thionscnamh an Choimisiúin féin, is gá foráil a dhéanamh maidir leis an bhféidearthacht aon bheart is gá a ghlacadh i leith allmhairí aon táirgí a thagann faoi raon feidhme an Rialacháin seo agus a dhéanann dochar do mhargadh an Aontais nó do mhargadh Ballstáit amháin nó níos mó le haghaidh táirgí comhchosúla nó táirgí atá in iomaíocht dhíreach leo. Tá staidh thar a bheith forbhásach i margáid na **ngránach**, na n-éanlaithe clóis, na n-uibheacha agus an tsíúcra **agus na meala** a d'fhéadfadh dochar a dhéanamh do tháirgeoirí talmhaíochta an Aontais dá dtiocfadhl méadú ar allmhairí ón Úcráin. Is iomchuí coimirce uathoibríoch a thabhairt isteach do **chruithneacht, eorna, coirce,**

sháraíonn na cainníochtaí a allmhairítéar de bhun an Rialacháin seo meán uimhriúil na gcainníochtaí in 2022 agus 2023.

***arbhar Indiach***, uibheacha, éanlaith chlóis agus do tháirgí siúcra ***agus meala*** a ghníomhachtaítear má sháraíonn na cainníochtaí a allmhairítéar de bhun an Rialacháin seo meán uimhriúil na gcainníochtaí in **2021, 2022 agus 2023**.

Or. en

**Leasú 24**

**Daniel Buda, Iuliu Winkler, Dan-Ştefan Motreanu, Ioan-Rareş Bogdan, Siegfried Mureşan, Cristian-Silviu Buşoi, Vasile Blaga, Marian-Jean Marinescu, Gheorghe Falcă, Gheorghe-Vlad Nistor, Mircea-Gheorghe Hava, Eugen Tomac, Traian Băsescu, Loránt Vincze, Carmen Avram, Herbert Dorfmann, Tom Vandenkendelaere, Michaela Šojdrová, Alexander Bernhuber, Anne Sander, Rovana Plumb, Claudiu Manda, Jarosław Kalinowski, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Miriam Lexmann, Ana Collado Jiménez, Antonio López-Istúriz White, Dolors Montserrat, Rosa Estaràs Ferragut, Franc Bogovič, Enikő Győri, Dan Nica, François-Xavier Bellamy, Salvatore De Meo, Bert-Jan Ruijsen, Katarína Roth Neved'aková, Balázs Hidvéghi, Laurence Sailliet, Gabriel Mato, Nathalie Colin-Oesterlé, Arnaud Danjean, Brice Hortefeux, Geoffroy Didier, Tudor Ciuhodaru, Nadine Morano, Adrian-Dragoș Benea, Mihai Tudose Tuarascáil**

A9-0077/2024

**Sandra Kalniete**

Bearta um léirscaoileadh trádála sealadach lena bhforlíontar na lamháltais trádála is infheidhme i dtaca le táirgí na hÚcráine faoin gComhaontú Comhlachais idir an tAontas, Euratom agus an Úcráin  
(COM(2024)0050 – C9-0021/2024 – 2024/0028(COD))

**Togra le haghaidh rialacháin****Airteagal 4 – mír 7***Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún*

Más rud é, le linn na tréimhse ón 6 Meitheamh go dtí an 31 Nollaig 2024, go sroichfidh méideanna carnacha allmhairí i gcás uibheacha, éanlaith chlóis nó siúcra ón 1 Eanáir 2024 meán uimhriúil na méideanna allmhairí faoi seach a taifeadadh in 2022 agus 2023, is éard a dhéanfaidh an Coimisiún laistigh de **21** lá tar éis dó an Coiste um Choimirce a bunaíodh le hAirteagal 3(1) de Rialachán (AE) 2015/478:

- (a) an taraif-chuóta comhfhereagrach arna chur ar fionraí le hAirteagal 1(1), pointe
- (b) a thabhairt is teach arís don táirge sin,

*Leasú*

7. Más rud é, le linn na tréimhse 6 Meitheamh go 31 Nollaig 2024, go sroichfidh méideanna carnacha allmhairí **gnáthchruithneachta, plúr agus millíní cruithneachta, eorna, plúr agus millíní eorna, coirce, arbhair Indiaigh, plúr agus millíní gráin bhui, piocuaran agus mine eorna, gránach arna n-oibriú ar bhealach eile, meala**, uibheacha, éanlaithe clóis nó siúcra, ón 1 Eanáir 2024, an meán uimhríochtúil ábhartha de mhéideanna allmhairí arna dtaifeadadh in **2021, 2022** agus 2023, déanfaidh an Coimisiún, laistigh de **14** lá agus tar éis dó an Coiste um Choimirce arna bhunú le hAirteagal 3(1) de Rialachán (AE) 2015/478 a chur ar an eolas:

- (a) an taraif-chuóta comhfhereagrach arna chur ar fionraí le hAirteagal 1(1), pointe
- (b) a thabhairt is teach arís don táirge sin,

go dtí an 31 Nollaig 2024; agus

(b) a thabhairt isteach ón 1 Eanáir 2025 taraif-chuóta atá comhionann le cúig dhódhéagú den mheán uimhriúil sin, nó an taraif-chuóta comhfhereagrach arna chur ar fionraí le hAirteagal 1(1), pointe (b), cibé acu is airde.

Más rud é, le linn na tréimhse ón 1 Eanáir go dtí an 5 Meitheamh 2025, go sroichfidh méideanna carnacha allmhairí i gcás uibheacha, éanlaith chlóis nó siúcra don tréimhse ón 1 Eanáir 2025 cúig dhódhéagú de mheán uimhriúil na méideanna allmhairí faoi seach a taifeadadh in 2022 agus 2023, déanfaidh an Coimisiún, laistigh de **21** lá tar éis dó an Coiste um Choimircí a chur ar an eolas, an taraif-chuóta comhfhereagrach arna chur ar fionraí le hAirteagal 1(1), pointe b a thabhairt isteach arís don táirge sin.

Chun críocha na míre seo, tagraíonn na téarmaí uibheacha, éanlaith chlóis **agus** siúcra do tháirgí a chumhdaítear le taraif-chuótaí san Foscríbhinn a ghabhann le hlarscríbhinn I-A a ghabhann leis an gComhaontú Comhlachais le haghaidh uibheacha agus albaiminí, éineoil agus ullmhóidí éineola, agus siúcraí, faoi seach agus déanfar an meán uimhriúil a ríomh trí shuim na méideanna allmhairí in 2022 agus 2023 a roinnt ar **dhó**.

go dtí an 31 Nollaig 2024; agus

(b) a thabhairt isteach ón 1 Eanáir 2025 taraif-chuóta atá comhionann le cúig dhódhéagú den mheán uimhriúil sin, nó an taraif-chuóta comhfhereagrach arna chur ar fionraí le hAirteagal 1(1), pointe (b), cibé acu is airde.

Más rud é, le linn na tréimhse ón 1 Eanáir go dtí an 5 Meitheamh 2025, go sroichfidh méideanna carnacha allmhairí **gnáthchruithneachta, plúr agus millíní cruithneachta, eorna, plúr agus millíní eorna, coirce, arbhair Indiaigh, plúr agus millíní arbhair Indiaigh, piocuaran agus mine eorna, gránach arna n-oibriú ar bhealach eile, meala**, uibheacha, éanlaithe chlóis, nó siúcra le haghaidh na tréimhse ón 1 Eanáir 2025 cúig dhódhéagú de mheán uimhriúil na n-allmhairí faoi seach a taifeadadh in **2021**, 2022 agus 2023, déanfaidh an Coimisiún, laistigh de **14** lá agus tar éis dó an Coiste um Choimircí a chur ar an eolas, an cuota ráta taraife comhfhereagrach a chuirtear ar fionraí le hAirteagal 1(1) pointe b, a thabhairt isteach arís don táirge sin;

Chun críocha na míre seo, na téarmaí a bhaineann le **gnáthchruithneacht, plúr agus millíní cruithneachta, eorna, plúr agus millíní eorna, coirce, arbhar Indiach, plúr agus millíní arbhair Indiaigh, piocuaran agus min eorna, gránach arna n-oibriú ar bhealach eile, mil**, uibheacha, éanlaith chlóis, agus siúcra, tagraíonn siad do na táirgí go léir a thagann faoi réim na gcuotaí rátaí taraife atá san Iarscríbhinn a ghabhann le hlarscríbhinn I-A den Chomhaontú Comhlachais ina leith siúd faoi seach: **gnáthchruithneacht, plúr agus millíní cruithneachta, eorna, plúr agus millíní eorna, coirce, arbhar Indiach, plúr agus millíní arbhair Indiaigh, piocuaran agus min eorna, gránach arna n-oibriú ar bhealach eile, mil**, uibheacha agus albaiminí, feoil éanlaithe clóis agus ullmhóidí feola éanlaithe clóis, agus siúcraí, agus siúcraí,

agus an meán uimhríochtúil a ríomh trí  
shuim na méideanna allmhairiúcháin in  
**2021, 2022 agus 2023** a roinnt ar a *tri*.

Or. en